

ZOOM Seminar, Miercuri, 20 mai 2020

ETICHETE pentru PRODUSE ALIMENTARE



TEME PENTRU DISCUȚIA DE AZI

partea 1 cu Tamara Șchiopu

Etichete la produse alimentare

- cerințe minime prin lege
 - elemente nelegale
- susținere în promovare
- bune practici / voluntar

TEME PENTRU DISCUȚIA DE AZI

partea 2 cu Vitalie Pintilei

Etichete la produse alimentare ecologice

- Care este diferența?
- cerințe minime prin lege
 - elemente nelegale

TEME PENTRU DISCUȚIA DE AZI partea 3 cu Tamara Șchiopu & Vitalie Pintilei

Trasabilitatea - de ce s-a modificat legea?

Trasabilitatea - ce înseamnă asta?

Trasabilitatea - cum se aplică pe scară mică

Trasabilitatea - din punct de vedere ecologic

Trasabilitatea - la întreprinderi eco de scară mică

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

https://www.legis.md/cautare/getResults?doc_id=105652&lang=ro

LEGE Nr. 279

din 15-12-2017

privind informarea consumatorului cu privire la produsele alimentare

Publicat : 12-01-2018 în Monitorul Oficial Nr. 7-17 art. 54

transpune Regulamentul UE 1169/2011

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/RO/TXT/HTML/?uri=CELEX:02011R1169-20180101&from=EN>

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Pentru ce trebuiesc etichete?

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Denumirea produsului

Ingrediente, incl. **alergeni**

Cantitatea netă

Adresa producătorului

Valabilitatea

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Denumirea produsului

Pâine integrală

Cașcaval Pecorino

Tăiței de casă

Miere de albi

Dulceață de caise

Sos Pesto

Ciocolată neagră



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Denumirea produsului (Anexa VI R1169)

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/RO/TXT/?uri=CELEX%3A02011R1169-20180101#toCld79>

mențiuni specifice: starea sau tratamentul specific:

recongelat, liofilizat, congelat rapid, concentrat, afumat, maturat

decongelat - dacă a fost congelat înainte de vânzare

(dar nu și ingrediente). Dar nu și la înghețată!



Partea 1 Etichete la produse alimentare – cerințe minime prin lege

Ingrediente, inclusiv **alergeni** în ordine descrescătoare a ponderii %

BĂUTURĂ DE MIGDALE

Apă

Orez

Migdale 2%

Sare

Almond
Drink

ORGANIC

Ingredients

- ★ Spring water
- ★ Organic rice
- ★ Organic Italian almonds (2%)
- ★ Sea salt

Partea 1 Etichete la produse alimentare – cerințe minime prin lege

Ingrediente - se omite lista la

- fructe & legume proaspete, incl cartofi care nu au fost manipulate
- oțeturi fără adaosuri
- brânzeturi fără alte ingrediente
- produse cu un singur ingredient, care coincide cu denumirea produsului



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Ingrediente, inclusiv **alergeni** – 14 categorii legiferate

"Ingredientele alergene sunt indicate în **Bold**"

1. Ouă	6. Soia	11. Țelina, rădăcină, Frunze, tulpini, semințe
2. Lapte	7. Susan	12. Muștar
3. Crustacee	8. Anhidrida sulfuroasă & sulfiții E220 – E228	13. Lupin
4. Pește & uleiul de pește	9. Nucifere migdale, nuci, alune, caju, Pecan, de Brazilia, Macadamia, Queensland	14. Moluște
5. Arahide	10. Gluten (grâu, orz, secară, ovăz, triticale)	

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Ingrediente, inclusiv **alergeni** –

Ingredientele alergene sunt evidențiate

în **Bold**", cu altă culoare sau în alt stil.

În lipsa listei de INGREDIENTE se include

Conține ex. Gluten

Dar nu și Lapte, Ouă, Pește, etc...

**„Artizanal Pecorino” „Duro” cu fracția masică
de grăsime în substanță uscată min. 40%**

Masa netă:

Ingrediente: lapte de oi crud,
maia de culturi starter de microorganisme acidolactice,
cheag pentru brânzeturi,
sare de uz alimentar

Declarația nutrițională	pentru 100 g	CR* pentru 100 g
Valuarea energetică	1086 kJ/262 kcal	4 %
grasim	22 g	2,9 %
din care acizi grasi saturați	16 g	6 %
glucide	1,0 g	0,65 %
din care zaharuri	0,7 g	1,9 %
proteine	15 g	28 %
sare**	2,2 g	0,58 %

*consumul de referință al unui adult obișnuit
(8400 kJ/ 2000 kcal)

**echivalent sodiu prezent în mod natural din lapte
Condiții de păstrare: la temperatura de la
2°C până la 4°C și umiditatea relativă a aerului 80 %

Terminul de valabilitate 30 zile (ziua, luna, anul),
de la data preambalării și expiră la data de
(ziua, luna, anul) sunt indicate pe ambalaj.

Lot Nr.

Producător: „Sălasul Baciului” SRL,
r. Basarabeasca, s. Sadacția, Tel. 069535892,
e-mail: baciudorina@yahoo.it



OCpr-001



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Condițiile speciale de păstrare și/sau condițiile de utilizare;

La toate produsele care ar suferi în calitate dacă nu ar fi păstrate în condițiile respective.



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Cantitatea netă / % alcool

Grame / ml la lichide

% tărie dacă mai mult de 1.2% alcool

NU SE SOCOATE GREUTATEA AMBALAJULUI



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Datele de contact ale producătorului

Nume producător/companie

Adresa poștală

Alternative: www.biocămara.md

QR code

SRL BIOCAMARA

MD-4646 s. Zăbriceni, r. Edineț

Date de contact:

Tel.: (+373) 246 51 500

GSM.: (+373) 794 19 947 / 794 19 885

Email: biocamarazabriceni@gmail.com



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Produs în Moldova

Țara de origine este obligatorie în cazul în care lipsa acestei informații ar putea induce consumatorul în eroare, mai ales dacă eticheta ar sugera o altă țară de origine. (Art. 23, a)



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege - VALABILITATEA

Păstrarea calităților organoleptice ale produsului (gust, miros, aspect, textură, compoziție microbiologică)

Data Limită de Consum pe fiecare porție preambalată individuală

”Expiră la ziua, luna, anul” sau

”Expiră la - vezi pe capac” + descrierea condițiilor de păstrare.

Pentru produse foarte perisabile!

Nu poate fi consumat după această dată.



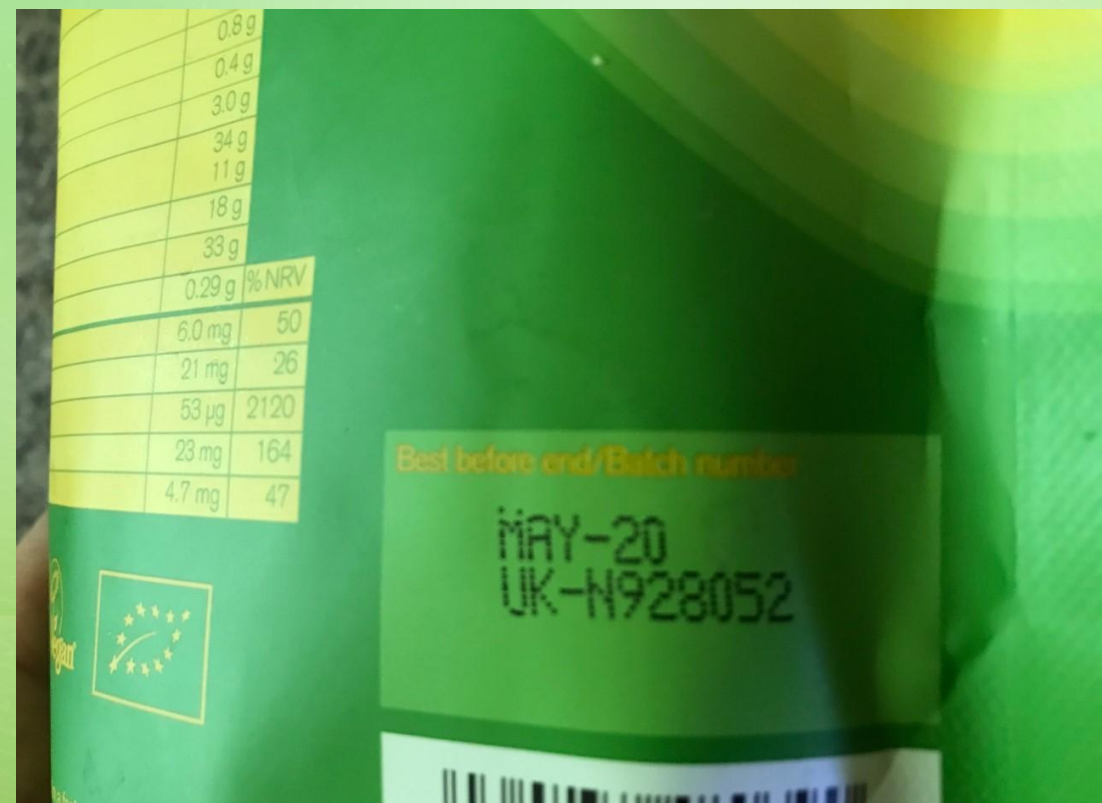
Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

Data durabilității minime Anexa IX md

A se consuma de preferință până la/înainte de -
pentru produsele cu un termen lung de valabilitate
mai mic de 3 luni - ziua, luna

3 - 18 luni - luna, anul

18+ luni - anul



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

EXCEPTII (ANEXA IX)

Nu se impune data durabilității minime la

- fructe & legume proaspete, incl cartofi
- vin, lichior, alte băuturi cu 10%+ alcool
- produse de panificație și patiserie

consumate in mod normal timp de 24 ore

- oțeturi
- produse zaharoase



Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

DECLARAȚIA NUTRIȚIONALĂ (Secțiunea 3)

- Valoarea energetică
- Cantitatea de grăsimi, acizi grași saturați, glucide, zaharuri, proteine și sare.

Se calculează conform

analizei efectuate de producător sau

în baza valorilor medii cunoscute, sau

în baza unor date general stabilite și acceptate

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

DECLARAȚIA NUTRIȚIONALĂ - EXCEPȚII (ANEXA IV)

produse neprelucrate care conțin un singur ingredient sau o singură categorie de ingrediente

produse prelucrate a căror prelucrare constă numai în maturare și are conțin un singur ingredient

produse aromatice, condimente sau amestecuri ale acestora

infuzii de plante și fructe, ceai

oțeturi fermentate

Partea 1 Etichete la produse alimentare - cerințe minime prin lege

DECLARAȚIA NUTRIȚIONALĂ - EXCEPȚII (ANEXA IV)

19. produse alimentare, inclusiv cele artizanale, furnizate direct de către producător în cantități mici către consumatorul final sau centrele de comerț cu amănuntul locale, care le furnizează direct consumatorului final.

Partea 1 Elemente ilegale

Constatări terapeutice / medicale

- tratează
- ajută la tratarea/reducerea
- crește imunitatea
- conține Mg, Zi, anti-oxidanți....
- gluten-free
- conține vitamina ...

Există Directiva UE care indică exact ce constatări sunt permise și în care cazuri.

Partea 1 Elemente ilegale

Logouri și mărci protejate prin lege, fără licență



Partea 1 Susținere în Promovare

Marca personală și/sau Logo-ul companiei

Sloganul companiei

”Cultivăm încredere”



Partea 1 Susținere în promovare

Metoda de preparare/manufactură

- stoarcere directă
- presat sub 50 grade
- presat la rece
- congelare rapidă
- hand-made
- ingrediente locale



Partea 1 Bune practici VOLUNTAR

**Ajută consumatorul să se informeze
mai bine**

**Lizibil, dimensiuni comode pentru
citit**

Culori potrivite a textului vs fundal

Volum moderat de text



Partea 1 Bune practici

Ajută consumatorul să se informeze mai bine

Metode de utilizare/preparare/rețete

Mod de reciclare a ambalajului



Partea 1 Bune practici

Ajută consumatorul să se informeze mai bine

prezența posibilă a unor alergeni

posibilitatea sau imposibilitatea consumului de către vegetarieni / vegani



Not suitable for vegetarians

Partea 1 Cerințe minime / promo / Bune practici

INGREDIENTS:

TOMATOES 71%,
PEPPERS 7%, ONIONS 7%,
CARROTS 6%, OLIVE OIL 3%,
CELERY 3%, BASIL,
GARLIC, SALT*,
BLACK PEPPER, PAPRIKA

*NON-ORGANIC

345 g

BEST BEFORE:
AUGUST 2018



CLOVER
PRESERVES

PASTA
SAUCE
"CLASSIC"

SUITABLE FOR VEGANS

ORGANIC

SERVING SUGGESTIONS:

FOR PASTA,
PIZZA, STEWS

MADE BY:

TOLHURST ORGANIC
PARTNERSHIP CIC

www.tolhurstorganic.co.uk



GB-ORG-05
EU/Non EU AGRICULTURE



Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

- Care este diferența?
- Cerințe minime prin lege
- Elemente nelegale

Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

- Care este diferența?

Marca Nationala -



Scop: prezentare / promovare / etichetare

Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

Legislatie AE

- [Legea 115 din 09-06-2005 cu privire la producția agroalimentară ecologică](#)
- [HG 149 din 10-02-2006 pentru implementarea Legii cu privire la producția agroalimentară ecologică](#)
- [HG 1078 din 22-09-2008 cu privire la aprobarea Reglementării tehnice „Producția agroalimentară ecologică și etichetarea produselor agroalimentare ecologice”](#)
- [HG 884 din 22-10-2014 pentru aprobarea Regulamentului privind utilizarea mărcii naționale „Agricultura Ecologică – Republica Moldova”](#)

Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

Cerințe minime obligatorii prin lege

- numele si adresa producatorului sau procesatorului
- denumirea produsului, metoda de productie utilizata
- denumirea si codul OC
- conditiile de pastrare
- termenul de valabilitate
- marca nationala AE - RM
- provenienta materiei prime

- a. "AE - RM"
- b. "AE - non RM"
- c. "AE - RM / non RM"
- d. "AE - UE"



Exemple



OC-prec -001
Agricultura - MD



OC-prec -002
Agricultura - MD



OC-prec -001
Agricultura - UE



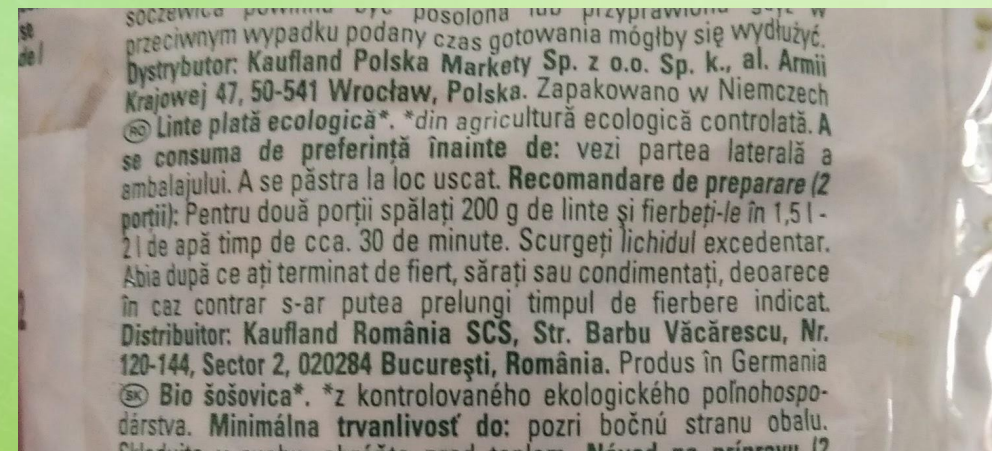
OC-prec -001
Agricultura - M

Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

Cerințe minime obligatorii prin lege

marca nationala AE - RM se aplica:

- producția este separată în timp și spațiu
- ingrediente de origine agricolă, apa și sarea nu se consideră
- ingrediente certificate eco, min 95%
- aditivii și auxiliarii tehnologici doar cei autorizați (*Anexa nr.3 la Regulamentul privind metodele și principiile producției agroalimentare ecologice*)
- interzis reconstituirea proprietăților
- concretizarea ingredientelor eco



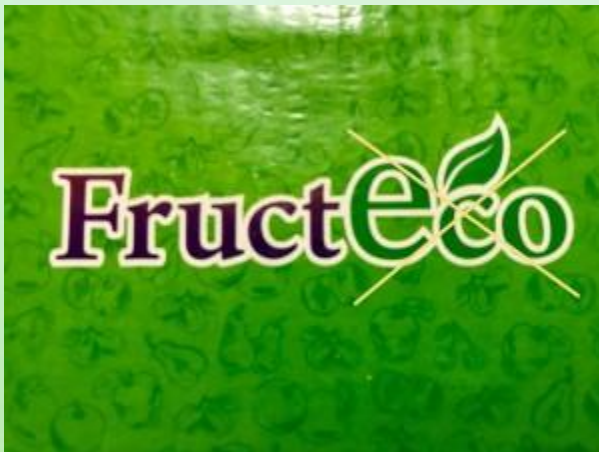
Partea 2 Etichete la produsele ecologice sau cu ingrediente ecologice

Restricții la utilizarea marcajului ecologic

Interzis:

- utilizarea în perioada de conversie
- la produse cu OMG
- pana la obținerea certificatului
- publicitate falsa sau înșelătoare
- utilizarea oricărei alte marci sau logo

Elemente nelegitime



Sursa: <https://etnogastronomica.md/2020/01/31/fabricat-in-moldova-2020-varietate-de-produse-eco-false/>



Partea 1 Cerințe minime / promo / Bune practici

ÎNTREBĂRI

Partea 1 Cerințe minime

EXEMPLE DE ETICHETE

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk

BASIL PESTO RAW & VEGAN 100g

*Basil, *olive oil, *garlic, *black pepper, salt, lemon juice, **almonds**. *organic ingredients

Refrigerate and use within 3 days after purchasing. This product is not organically certified. www.tolhurstorganic.co.uk



Partea 3 TRASABILITATEA

LEGE Nr. 306

din 30.11.2018

privind siguranța alimentelor

Publicat : 22.02.2019 în Monitorul Oficial Nr. 59-65

art Nr : 120 Data intrarii in vigoare : 22.02.2020

Partea 3 TRASABILITATEA

Articolul 11. Trasabilitatea

(1) Trasabilitatea produselor alimentare, ...se stabilește pentru toate etapele lanțului alimentar.

(3) ... sisteme care să permită identificarea întreprinderilor de la care au fost aprovizionați cu alimente, ... sisteme care să permită identificarea întreprinderilor cărora le-au fost furnizate produsele alimentare fabricate sau ambalate de către ei. Aceste informații sînt puse la dispoziția Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor la solicitare.

(4) Pentru a asigura retragerea alimentelor nesigure și monitorizarea efectelor lor asupra sănătății umane, pe tot lanțul alimentar vor fi implementate sisteme de trasabilitate.

Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

- 1. Rețeta produsului (lista de ingrediente)**
- 2. Registru Intrări - fiecare ingredient**
- 3. Registru procesare + cantitatea produse finite**
- 4. Crearea codului de Lot, aplicat pe produsele finite**
- 5. Registru Ieșiri**

Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

exemplu CASTRAVEȚI MARINAȚI



Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

exemplu CASTRAVEȚI MARINAȚI - REȚETA

Office use: Agricultural ingredient (descending order by weight). Standard 40.8.7 lists additives considered to be from agricultural origin. Inc. yeast & yeast extract.	MIPS approved ☐	CO initials:	Date:	Labels approved
Weight (kg)	% of total	Status (organic, non- organic, organic wild harvested)	Supplier of ingredient	
Cucumbers	90%	O	Choice	
Garlic		O	Choice	
Vinegar	10%	N/O	S/M	
Sugar		N/O	S/M	
Salt		N/O	S/M	
herbs (dill, Bay leaf)		N/O	S/M	
Total weight: (kg)	100%			
Expected yield: (%)				

Our source market place is the UK's largest
30,000 organic ingredients certified
www.soilassociation.org/sourcemarketplace
If you would like your product to be listed please

Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

exemplu CASTRAVEȚI MARINAȚI - INTRĂRI

Record of goods received - individual product

Name of ingredient: *Cucumbers / castraveți*

Use a separate sheet to record each product received.

Soil Association CERTIFICATION

Delivery date	Delivery note or invoice number	Supplier	Amount (weight/quantity)	Traceability number	Organic status checked
<i>13/05/20</i>	<i>029691</i>	<i>choice</i>	<i>30x6</i>	<i>cu/1/20</i>	<i>✓</i>

HELKETAS

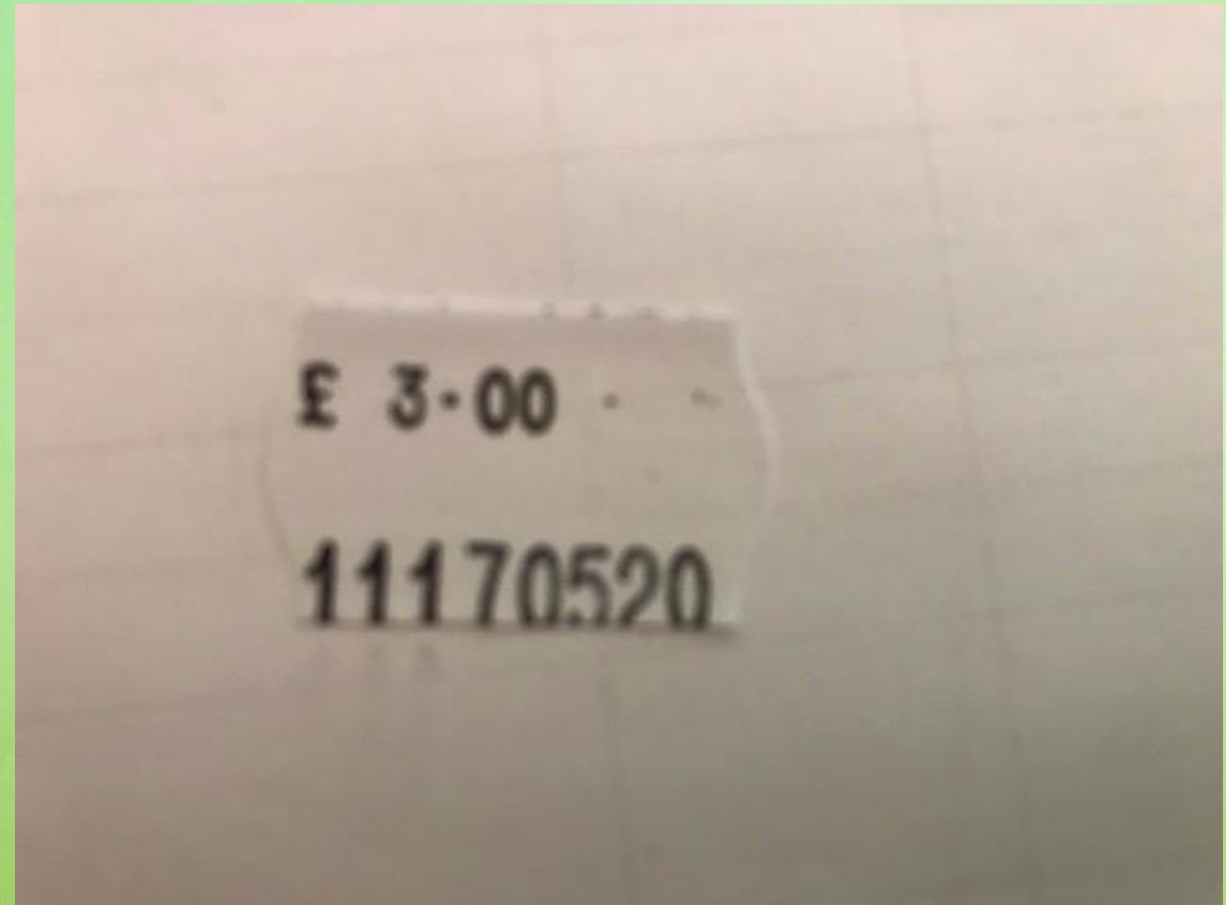
Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

ex CASTRAVEȚI MARINAȚI - PROCESARE

Multi-Ingredient processing record						
Product name	Area cleaned and rinsed as per cleaning schedule? (signed)		Area cleaned and rinsed as per cleaning schedule? (signed)		Area cleaned and rinsed as per cleaning schedule? (signed)	
	Date & time		Date & time		Date & time	
Ingredients	Quantity used	Batch code	Quantity used	Batch code	Quantity used	Batch code
Cucumbers	20 kg	CU11/20				
Vinegar	4.8 l	V, 1-2/20				
Sugar	1.1 kg	20078D424				
Salt		5/7/20				
Garlic	100 g	GA107				
Dill dry	10 g					
Bay leaf dry	5 g					
Quantity made		50 jars @ 230g				
Finished product batch code		11170520				

Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

ex CASTRAVEȚI MARINAȚI - COD LOT



Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

**ex CASTRAVEȚI MARINAȚI -
COD LOT aplicat pe produs**



Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

ex CASTRAVEȚI MARINAȚI - IEȘIRI

Record of Goods Out

CERTIFICATION

Date	Name of customer	Product	Traceability code	Quantity out
13/01/17	Box Scheme	Chilli Sauce bot	04260917	12
		Pasta Sauce	03130117	4
		Chilli Sauce jar	04260917	2
		Passata	01120916	9
13/01/17	Veg Shop	Pizza Sauce	02120916	3
		Chilli sauce bot	04260917	4
		Pasta Sauce	03130117	4
		Chilli Sauce jar	04260917	4
		Passata	01120916	4
04/02/17	Fms mkt	Pizza Sauce	02120916	4
	Box Scheme	Passata	01120916	10
		Pasta Sauce	03130117	10
		Sw Chilli Sauce	04260917	10
		Sw Chilli Sauce	04260917	10
		Pizza Sauce	02120916	10
25/02/17	Veg Stall	Passata	01120916	6
		Pasta Sauce	03130117	10
		Sw Ch Sauce Bo	04260917	4
		Sw Ch Sauce J	04260917	3
		Pizza Sauce	02120916	10
07/03/17	Veg Stall	Passata	01120916	4
		SCS Bottles	04260917	4
		SCS jars	04260917	4
		Pizza Sauce	02120916	4
20/05/20	Veg Shop	Pickled Cucs	11170520	45

Partea 3 TRASABILITATEA pe scară mică

**accesorii utile
aparat
pentru aplicat
prețuri și
loturi
dublu**



Partea 3 TRASABILITATEA

Trasabilitatea - din punct de vedere ecologic

Trasabilitatea - la întreprinderi eco de scară mică

Partea 3 TRASABILITATEA

(Nume operator)	TRASABILITATE CULTURI DE CÂMP în sistem ecologic	Pagina: 1
		Ediția: 1
	Cod: T-01	Revizia: 0
		Data: 01.08.2017

Etapă	Activitate/Proces	Documente/ Înregistrări
1. Prelucrare primară sol		JF-01 JF-04
2. Semănare siderate		JF-01 JF-02 Factura achiziție Act de plantare; Autorizația organismului de certificare
3. Incorporare siderate în sol		JF-01 JF-04
4. Prelucrare sol		JF-01 JF-04
5. Semănare cultura de bază		JF-01 JF-02 JF-04 Factura achiziție; Act de plantare; Autorizația organismului de certificare
6. Cultivare		JF-01 JF-04
7. Pregătire depozit		JF-06
8. Recoltare		JF-01 JF-04 JF-05
9. Curățare, uscare (optional)		JF-01
10. Depozitare		JF-06
11. Vânzare		JF-06 Factura fiscală

Partea 3 TRASABILITATEA

	TRASABILITATEA PROCESULUI	Pagina: 1
	Cod: T-01	Data: 23.07.2018

Etapa	Documente/ Înregistrări
1. Lucrări de întreținere a plantației	• Jurnal de activitate
2. Plantare material săditor	• Jurnal pentru material plantat • Documente de achiziție a materialului săditor • Certificate, Declarații nonGMO – material săditor, semințe • Act de producere și plantare materialului săditor propriu • Autorizații de plantare semințe convenționale
3. Aplicare tratamente de protecție a plantelor	• Jurnal pentru protecția plantelor • Jurnal pentru folosirea cuprului în protecția plantelor • Facturi de achiziție preparate de uz fitosanitar • Declarații nonGMO • Autorizațiile organismului de certificare pentru aplicarea produselor de uz fitosanitar
4. Recoltare	• Jurnal recoltare
5. Transportare producție recoltată	• Foi de parcurs • Facturi
6. Recepție producție recoltată	• Jurnal depozitare producție ecologică
7. Congelare	• Jurnal depozitare producție ecologică
8. Scuturare pomușoare	• Jurnal depozitare producție ecologică
9. Depozitare	• Jurnal depozitare producție ecologică • Etichete boxopaleți
10. Comercializare producție ecologică	• Jurnal depozitare producție ecologică • Facturi de vânzare